



**No one who sets a hand to the plow and looks to what was left behind is fit for the kingdom of God.**

LUKE 9:62

# THIRTEENTH SUNDAY IN ORDINARY TIME

JUNE 26, 2022

© F. J. Paluch Co., Inc. Excerpts from the Lectionary for Mass © 2008, 1998, 1992, 1988, 1970, CCC. All rights reserved. Photo: Neil Lockhart/Adobe Stock

## Thirteenth Sunday in Ordinary Time June 26, 2022

### Eucharistic Liturgy Schedule (Mass)

Saturdays: 4:00 p.m.  
Sundays: 7:30, 10:00 a.m.,  
12:00p.m. (Spanish)

### Weekdays:

Monday – Friday: 8:00 a.m.  
Thursday- 7:00 pm (Spanish)

### Sacrament of Reconciliation (Confessions)

Thursdays: 5:30-6:30 p.m.  
Other times: By appointment only

### Marriages:

Arrangements must be made six months in advance.

### Baptisms:

Required pre-baptismal classes for parents and godparents. Please call the office two months prior to anticipated baptism date.  
Sponsors (Godparents) must be practicing Catholics.

### Matrimonios:

Los arreglos deben hacerse con seis meses de antelación.

### Bautismos:

Se requiere clases pre-bautismales para padres y padrinos. Por favor llame a la oficina dos meses antes de la fecha prevista para el bautismo.  
Los padrinos (padrinos) deben ser católicos practicantes.

# Holy Cross Catholic Church

**Pastor ❖ Msgr. Joseph Hernandez**

**Deacon ❖ Trino Andrade**  
**Deacon ❖ Kevin Mauch**  
**Deacon ❖ Eduardo Castillo**  
**Deacon ❖ Pat Coulter**

13955 Peach Hill Rd.  
Moorpark CA 93021  
Tel. (805) 529-1397  
Fax (805)529-3939

E-mail:

[church@holycross-moorpark.org](mailto:church@holycross-moorpark.org)

Website:

[www.holycross-moorpark.org](http://www.holycross-moorpark.org)

### Religious Education Commission:

Sue Jones.....529-0283

E-mail address: .....sjones@holycross-moorpark.org

**Elementary/Jr High Ministry:**.....529-0283

Erika Jones.....ejones@holycross-moorpark.org

**Confirmation:**.....529-0283

Julie Cleary..... jcleary@holycross-moorpark.org

**Youth Ministry :**.....529-0641

Danny Cleary:.....dcleary@holycross-moorpark.org

### **Cub Scouts/Boy Scouts:**

Chris Dellacqua:.....553-9852

### **Family Life Commission:**

George Colon.....876-4702

### **Spiritual Life Commission:**

Paulette Swenson.....529-9117

### **Catholic Charities Office:**

Patricia Calderon...612 Spring Road.. .....529-0720

### Pastoral Care of the Sick:

George and Cheryl Colon.....(805)746-9814

### **Parish Administration Office:**

Jenny Stevens.....529-1397

Alison Hemmens.....529-1397

### **Knights of Columbus Council #9969**

GK Andy Suarez.....(805)405-3254

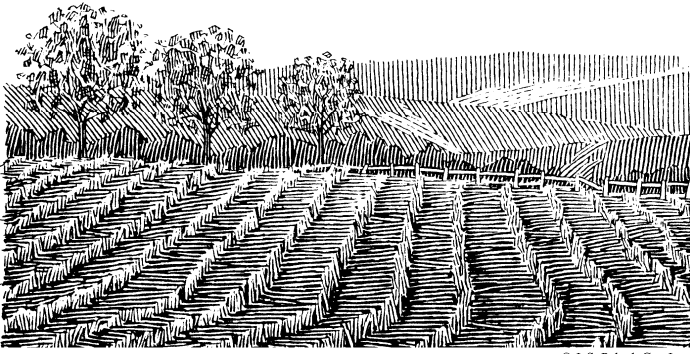
Email address.....Andy.d.Suarez@gmail.com

Website.....kofcmoorparkcouncil9969.org

### **RCIA:**

MikeLynch.....RCIA@holycross-moorpark.org

DuaneMorningred.....RCIA@holycross-moorpark.org



© J. S. Paluch Co., Inc.

Thirteenth Sunday in Ordinary Time  
June 26, 2022

“No one who sets a hand to the plow  
and looks to what was left behind  
is fit for the kingdom of God.”

— Luke 9:62

#### DISCIPLESHIP’S COSTS

In today’s first reading, God tells the prophet Elijah to prepare Elisha to succeed him. Succeeding Elijah will be no easy task; he has spent his life facing threats from the kings he has confronted about their infidelity to the God of Israel. The psalm illustrates the emotional and spiritual distress that the prophets’ steadfast faithfulness to God brought them. Paul’s description of the Christian’s freedom from the law as opposed to “the desire of the flesh” puts this struggle at the very heart of Christian identity. The reading from Luke’s Gospel recounts Jesus’ decision to journey toward Jerusalem, where he knows he will meet his earthly fate. Following Jesus—like succeeding Elijah as prophet—will now become more difficult. Unlike his calls to the first disciples, Jesus encounters those who are not ready or are not strong enough to journey with him.

Copyright © J. S. Paluch Co.

#### TODAY’S READINGS

First Reading — The Lord tells Elijah to anoint Elisha as prophet to succeed him (1 Kings 19:16b, 19-21).

Psalm — You are my inheritance, O Lord (Psalm 16).

Second Reading — Use your freedom in Christ to serve one another through love (Galatians 5:1, 13-18).

Gospel — While journeying to Jerusalem, Jesus speaks of the costs of discipleship (Luke 9:51-62).

The English translation of the Psalm Responses from the Lectionary for Mass © 1969, 1981, 1997, International Commission on English in the Liturgy Corporation. All rights reserved.

#### READINGS FOR THE WEEK

Monday: Am 2:6-10, 13-16; Ps 50:16bc-23; Mt 8:18-22  
Tuesday: Am 3:1-8; 4:11-12; Ps 5:4b-8; Mt 8:23-27  
Wednesday: Vigil: Acts 3:1-10; Ps 19:2-5; Gal 1:11-20; Jn 21:15-19  
Day: Acts 12:1-11; Ps 34:2-9; 2 Tm 4:6-8, 17-18; Mt 16:13-19  
Thursday: Am 7:10-17; Ps 19:8-11; Mt 9:1-8  
Friday: Am 8:4-6, 9-12; Ps 119:2, 10, 20, 30, 40, 131; Mt 9:9-13  
Saturday: Am 9:11-15; Ps 85:9ab, 10-14; Mt 9:14-17  
Sunday: Is 66:10-14c; Ps 66:1-7, 16, 20; Gal 6:14-18; Lk 10:1-12, 17-20 [1-9]



#### Knights of Columbus Council 9969 for the weekend of 6/25- 6/26

Be sure to add the Knights of Columbus Council 9969 Family Picnic to your calendars – Sunday, June 26th at Poindexter Park from 1PM-5PM. Come celebrate the end of the

Columbian year with your brother Knights!

All are invited to Join Holy Cross Knights of Columbus Council 9969 as we recite our Scriptural Rosary on Wednesday, June 29th at 7:30PM at the Chapel. If you wish to attend the Scriptural Rosary via Zoom, please contact Leonard Cruz at (805) 889-1620 or E-mail

leonardcruz386@yahoo.com

The 26th Annual 9969 Foundation Golf Tournament is set for Sunday, August 14th at beautiful Moorpark CC in Moorpark. This is our biggest charitable fund-raising event of the year. Plenty of sponsorship opportunities are available. Price per player is \$175, which includes lunch and dinner. The 9969 Foundation will also be having a wine social beginning at 4PM on the patio at Moorpark CC for you non-golfers. Pick up a Tournament brochure in the vestibule or contact Tournament Chairman Andy Wilrodt (awillrodt@earthlink.net) for details





Pray for ...

© J. S. Paluch Co., Inc.

Manuel Barrera	Kathy Lane	Jamie Vlach
Jamie Belch	Eliana Rose Lara	Debbie Warn
Drew Boxley	Heather Ledesma	Justin Warn
Kylie Boxley	Janet Yandle	Ata Bohaei
Ed Brown	Christina Morelli	Karen Withers
Mela Cano	Ramona Patterson	Pilar Ramirez
Madison Choate	Armando Perez	Ramon Godinez
Guadalupe Contreras	John Perez	David Bowden
Arlene Delnero	Breanna Pflaumer	Maria Hinojosa
Yves Fournier	Dana Powell	Mark Stetz
Juan Gonzalez	Robin Reggano	Shannon Ferraez
Lupe Gonzalez	Ramon Ricafort	Patrick Withers
Manuel Gonzalez	Mark Scharler	Michael Cosenza
Katelin Hernandez	Steve Schuesler	Conner Cipriano
Margaret Jimenez	Minnie Stuehrmann	Adele Mars
Maria Jimenez	Maria Guadalupe Vargas	

**CATHOLIC ESTATE PLANNING SEMINAR**

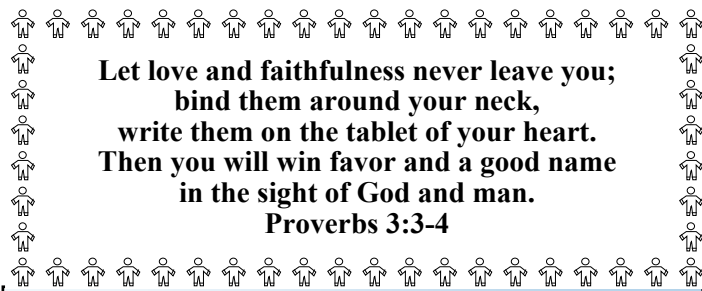
Looking for ways to prepare and manage your financial future? Avoid probate: Protect your home and assets.

On Tuesday, July 19, 2022 Holy Cross will offer free informational seminars explaining the process of Catholic Estate Planning. This seminar will last 90 minutes and refreshments will be served. Seminars will be at 1:00 p.m. and 7:00 p.m. in rooms 21 & 22 of the Parish Hall. Representatives from the Archdiocese of Los Angeles, an estate attorney and financial planner will be joining us to discuss:

- How to avoid costly probate fees
- The importance for individuals and couples to have a WILL and Trust prepared
- Guardianship of minor children and children with special needs
- Catholic teachings on advance healthcare directives
- Vehicles and tools for charitable giving

Please RSVP by calling the parish office at (805) 529-1397 or email [jstevens@holycross-moorpark.org](mailto:jstevens@holycross-moorpark.org) to reserve a seat.

Registration is open for all levels of Religious Education. Registration is online, and you can find the link on the Holy Cross website and Facebook page.



Let love and faithfulness never leave you; bind them around your neck, write them on the tablet of your heart. Then you will win favor and a good name in the sight of God and man.  
Proverbs 3:3-4

**Did you know?  
June 25-26**

**Check for substance abuse in caregivers**  
Choosing a babysitter for your children is hard, and the prevalence of substance use and abuse makes it even harder. When parents are screening potential babysitters, it is important to check for any warning signs of drug or alcohol use. You may want to seek out references or ask for a background check or licenses. For more tips on choosing the right babysitter, read the VIRTUS® article “Is Your Babysitter or Caregiver Safe?” at [lacatholics.org/did-you-know/](http://lacatholics.org/did-you-know/).

**Comprobar si hay abuso de sustancias en los cuidadores**  
Elegir una niñera para sus hijos es difícil, y la prevalencia del uso y abuso de sustancias lo hace aún más difícil. Cuando los padres evalúan a posibles niñeras, es importante verificar si hay signos de advertencia de consumo de drogas o alcohol. Es posible que desee buscar referencias o solicitar una verificación de antecedentes o de licencias. Para obtener más consejos sobre cómo elegir la niñera adecuada, lea el artículo en inglés en VIRTUS®, “Is Your Babysitter or Caregiver Safe?” (¿Está segura su niñera o cuidadora?) en [lacatholics.org/did-you-](http://lacatholics.org/did-you-)

If you would like to receive the Holy Cross bulletin by email you can sign up through our publisher here: <https://ebulletin.jspaluch.com> or <https://www.jspaluch.com/Subscribe>

**BULLETIN BOARD**



**Moorpark Pantry Plus Priority Items**

We will accept and appreciate all food donations

- Fresh produce (fruit, veggies, eggs, milk)
- Sandwich bread, jelly, canned mixed vegetables, jell-o,
- Laundry soap, hygiene products (soap, toothpaste, shampoo, conditioner)

**SAINTS AND SPECIAL OBSERVANCES**

- Sunday: Thirteenth Sunday in Ordinary Time
- Monday: St. Cyril of Alexandria
- Tuesday: St. Irenaeus
- Wednesday: Ss. Peter and Paul
- Thursday: The First Martyrs of the Holy Roman Church
- Friday: St. Junipero Serra; Canada Day; First Friday
- Saturday: First Saturday; Blessed Virgin Mary

**PRAYER OF THE WEEK**

Thirteenth Sunday in Ordinary Time  
 O God, who through the grace of adoption chose us to be children of light, grant, we pray, that we may not be wrapped in the darkness of error but always be seen to stand in the bright light of truth. Through our Lord Jesus Christ, your Son, who lives and reigns with you in the unity of the Holy Spirit, God, for ever and ever.

**Reflection question:**

Am I someone whom others see as standing in the bright light of truth?

Collect text from the English translation of The Roman Missal, © 2010, International Commission on English in the Liturgy Corporation. All rights reserved.  
 Copyright © J. S. Paluch Company, Inc.

**AT A LOSS**

When wealth is lost, nothing is lost; when health is lost, something is lost; when character is lost, all is lost.  
 —German proverb

**TESTED BY FIRE**

Since gold and silver, which are only corruptible metals, are purified and tested by fire, it is but reasonable that our faith, which surpasses all the riches of the world, should be tried.  
 —St. Peter Claver

**Retreats at Mary & Joseph  
 "Come away & rest awhile..."**

**Path to Personal Freedom ~  
 12 Concepts: Orientation and Assignments  
 Herb Kaighan, Spiritual Guide  
 Saturday, July 9, 2022**

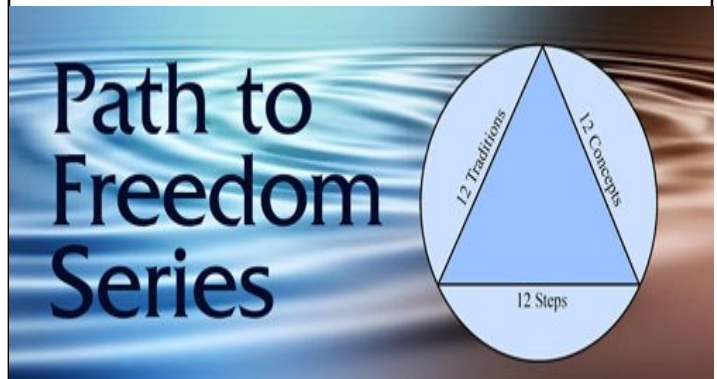
**10:00am to Noon Via Zoom US Pacific Time**

The topic of this first workshop will be Orientation and Assignments. The 12 Concepts, adopted in 1955, are a set of guiding Principles for the operation of a nonprofit, spiritual organization. Herb K. presents a monthly series on the 12 Concepts - July through December, 2022.

Herb K's journey includes: 7 years in Claretian seminary, a graduate education in psychology, 40 years in human resources consulting, certification as a Spiritual Director, active participation in 12 Step Fellowship since 1984 and the publication of 3 books on spiritual awakening. More information at [www.herbk.com](http://www.herbk.com) For questions on content, email Rainey S at [rainey.herbk@gmail.com](mailto:rainey.herbk@gmail.com). Please note these workshops will be video recorded on Zoom. This 12 Step Series is a Fundraiser for Mary & Joseph Retreat Center. Master flier & Schedule

Suggested Donation: \$10 Zoom information and links will be emailed to you a few days before each event.

Event page on website and online registration [maryjoseph.org](http://maryjoseph.org)



**You are invited to gather  
 for CENTERING PRAYER AND  
 LECTIO DIVINA on TUESDAY, JUNE  
 28, 2022 from 7:00 to 8:30 p.m.**

For further information please contact Sister Betty Mae Bienlein at [bbienlein@sndca.org](mailto:bbienlein@sndca.org) if you plan to attend. The purpose of the gathering is to deepen one's relationship with God through contemplative prayer and to explore how God speaks to each of us through the Scriptures. These gatherings take place on ZOOM on the second and fourth Tuesday of the month. The ZOOM link will be emailed to you on the weekend prior to each Tuesday gathering. All are welcome.

## LECTURAS DE LA SEMANA

Lunes: Am 2:6-10, 13-16; Sal 50 (49):16bc-23; Mt 8:18-22

Martes: Am 3:1-8; 4:11-12; Sal 5:4b-8; Mt 8:23-27

Miércoles: Vigilia: Hch 3:1-10; Sal 19 (18):2-5; Gál 1:11-20; Jn 21:15-19  
Día: Hch 12:1-11; Sal 34 (33):2-9; 2 Tm 4:6-8, 17-18; Mt 16:13-19

Jueves: Am 7:10-17; Sal 19 (18):8-11; Mt 9:1-8

Viernes: Am 8:4-6, 9-12; Sal 119 (118):2, 10, 20, 30, 40, 131; Mt 9:9-13

Sábado: Am 9:11-15; Sal 85 (84):9ab, 10-14; Mt 9:14-17

Domingo: Is 66:10-14c; Sal 66 (65):1-7, 16, 20; Gál 6:14-18; Lc 10:1-12, 17-20 [1-9]

## LOS SANTOS Y OTRAS CELEBRACIONES

Domingo: Decimotercer Domingo del Tiempo Ordinario

Lunes: San Cirilo de Alejandría

Martes: San Ireneo

Miércoles: San Pedro y San Pablo, apóstoles

Jueves: Los Primeros Santos Mártires de la Iglesia Romana

Viernes: San Junípero Serra; Día del Canadá; Primer viernes

Sábado: Primer sábado; Santa María Virgen

## ORACIÓN DE LA SEMANA

Decimotercer Domingo del Tiempo Ordinario  
Señor Dios, que mediante la gracia de la adopción filial quisiste que fuéramos hijos de la luz, concédenos que no nos dejemos envolver en las tinieblas del error, sino que permanezcamos siempre vigilantes en el esplendor de la verdad.  
Por nuestro Señor Jesucristo, tu Hijo, que vive y reina contigo en la unidad del Espíritu Santo y es Dios por los siglos de los siglos.

## Pregunta de reflexión:

¿Me consideran los demás una persona que vive en el esplendor de la verdad?

Tomado del Misal Romano, tercera edición © 2014 United States Conference of Catholic Bishops — Conferencia Episcopal Mexicana. Todos los derechos reservados.  
Copyright © J. S. Paluch Company, Inc.

## PROBADO POR FUEGO

Puesto que el oro y la plata, que tan sólo son metales corruptibles, son purificados y probados por el fuego; es razonable creer que nuestra fe, que sobrepasa todas las riquezas del mundo, sea probada.

—San Pedro Claver

## PÉRDIDAS

Cuando se pierden riquezas, nada está perdido; cuando se pierde la salud, algo se ha perdido; cuando se pierde la solvencia moral, todo está perdido.

—Proverbio alemán



© J. S. Paluch Co., Inc.

## Decimotercer Domingo

del Tiempo Ordinario

26 de junio de 2022

“El que empuña el arado y mira hacia atrás,  
no sirve para el Reino de Dios”.

— Lucas 9:62

## EL VALOR DEL DISCIPULADO

En la primera lectura de hoy, Dios le dice al profeta Elías que prepare a Eliseo para que sea su sucesor. Ser sucesor de Elías no será una tarea fácil, él ha pasado su vida enfrentado las amenazas de los reyes a los que ha confrontado por sus infidelidades al Dios de Israel. El salmo ilustra la angustia emocional y espiritual que la firme fidelidad de los profetas a Dios les produjo. La descripción de Pablo de la libertad del cristiano frente a la ley en contraposición al “deseo de la carne” pone esta lucha en el corazón mismo de la identidad cristiana. La lectura del Evangelio de Lucas relata la decisión de Jesús de viajar a Jerusalén, donde él sabe que encontrará su destino terrenal. Seguir a Jesús, así como suceder a Elías como profeta, será menos fácil. A diferencia de sus llamadas a los primeros discípulos, Jesús se encuentra con aquellos que no están preparados o no son lo suficientemente fuertes para viajar con él.  
Copyright © J. S. Paluch Co.

## LECTURAS DE HOY

Primera lectura — El Señor le dice a Elías que unja a Eliseo como profeta para ser su sucesor (1 Reyes 19:16b, 19-21).

Salmo — Tú eres, Señor, mi lote y mi heredad (Salmo 16 [15]).

Segunda lectura — Usa tu libertad en Cristo para servirse unos a otros mediante el amor (Gálatas 5:1, 13-18).

Evangelio — Mientras viajaban a Jerusalén, Jesús reprocha a los discípulos que querían que bajara fuego del

cielo sobre una aldea samaritana (Lucas 9:51-62).

Salmo responsorial: Leccionario Hispanoamericano Dominical © 1970, Comisión Episcopal Española. Usado con permiso. Todos los derechos reservados.

022669

Holy Cross Church

13955 Peach Hill Rd.

Moorpark CA 93021

Tel. (805) 529-1397

Fax (805)529-3939

E-mail:

[church@holycross-moorpark.org](mailto:church@holycross-moorpark.org)

Message: Please only print 500 bulletins

